

1870-unr-4

Frederikshavns Fattigvæsensudvalg,
den 9 Marts 1870

For det af Raaberg Sogn paa Sygestuen her indlagte
Fattiglem Jens Chr. Jensen er udlagt

Til en Kiste -----	3 Rd 3 mk
Liglinned -----	1 - 3 -
Gravens Kastning ---	2 - - -
i alt	7 Rd.

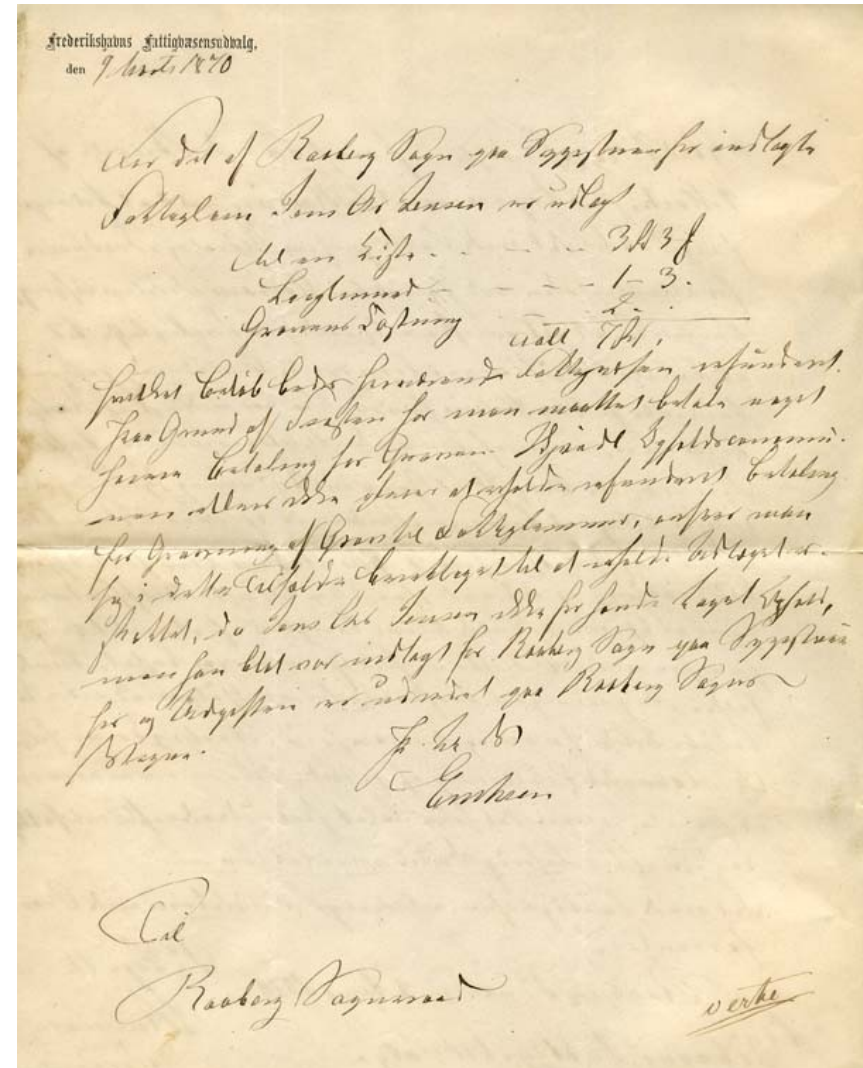
Hvilket Beløb bedes herværende Fattigvæsen refunderet.
Paa Grund af Frosten har man maattet betale noget
højere Betaling for Graven. Skjøndt Opholdscommu-
nen ellers ikke pleier at erholde refunderet Betaling
for Gravning af Grav til Fattiglemmer, anseer man
sig i dette Tilfælde Berettiget til at erholde Udlæget er-
stattet, da Jens Chr. Jensen ikke før havde taget Ophold,
men han blot var indlagt for Raaberg Sogn paa Sygestuen
her og Udgiften er udredet paa Raaberg Sogns
Vegne.

P. U. V.
(Underskrift)

Til

Raaberg Sogneraad

verte



[fortsat]

Ved Tilbagesendelse af omstaaende Skrivelse af 9 Marts, skal Sogneraadet for Raabjerg næst at bringe sin Tak til det ærede Fattigvæsens Udvalg i Fred.havn for Uleiligheden ved Jens Chr. Matsens Dødelige Afgang, bemærke, at det ganske erkjender sin Forpligtelse til at betale Udgifterne i fomævnte Anledning, skjøndt bemeldte J. Chr. Matsen Jensen ikke var indlagt af Raabjerg Kommune, men af en anden Opholdscommune, Aasted. Den nævnte Udgift til Gravens kastning synes dog ikke ganske billig at kunne affordres, da Graven ikke er bleven benyttet, eftersom J. Chr. M. Jensen blev hentet hjem til Raabjerg, og det endogsaa blev tilsagt ved Afhentningen, at Graven skulle blive benyttet af et andet Liig, paa hvem da Udgiften, hvis Graven var kastet, kunde falde. Regningen ønskes derfor nedsat med nævnte Beløb, 2 Rdl, saa meget mere som, Raabjerg Kom. ifølge Amtsrådets Erklæring af f.Md., ikke mere er ene om at betale, men det halve Beløb skal udredes af Amtsfattigkassen efter behørig documentation. –

Det ærede Fattigvæsens Udvalg imødekommende Svar forventes.

P. Sogn. V.

Raabjerg Præstegd. 3 April 1870

(Underskrift)

Til

Frhavns Fattig-Udvalg. Fmand

At ved Tilbagesendelse af omstaaende Skrivelse af 9. Marts, skal Sogneraadet for Raabjerg næst at bringe sin Tak til det ærede Fattigvæsens Udvalg, Fred.havn for Uleiligheden ved Jens Chr. Matsens Dødelige Afgang, bemærke, at det ganske erkjender sin Forpligtelse til at betale Udgifterne i fomævnte Anledning, skjøndt bemeldte J. Chr. Matsen Jensen ikke var indlagt af Raabjerg Kommune, men af en anden Opholdscommune, Aasted. Den nævnte Udgift til Gravens kastning synes dog ikke ganske billig at kunne affordres, da Graven ikke er bleven benyttet, eftersom J. Chr. M. Jensen blev hentet hjem til Raabjerg, og det endogsaa blev tilsagt ved Afhentningen, at Graven skulle blive benyttet af et andet Liig, paa hvem da Udgiften, hvis Graven var kastet, kunde falde. Regningen ønskes derfor nedsat med nævnte Beløb, 2 Rdl, saa meget mere som, Raabjerg Kom. ifølge Amtsrådets Erklæring af f.Md., ikke mere er ene om at betale, men det halve Beløb skal udredes af Amtsfattigkassen efter behørig documentation. –

Det ærede Fattigvæsens Udvalg imødekommende Svar forventes.

Raabjerg Præstegd. 3 April 1870

Til
Frhavns Fattig-Udvalg.

P. Sogn. V.
H. S. S. S.